



# La Lettre Electronique de TRRAACE TRRAACE Electronic Newsletter

N° 104 – 02/07/2009

## TRRAACE :

TOUTES LES RESSOURCES POUR LES RADIOS AFRICAINES ASSOCIATIVES COMMUNAUTAIRES ET EDUCATIVES

TRACKING RESOURCES FOR RADIOS IN AFRICA AT THE BENEFIT OF THE ASSOCIATIVE COMMUNITY AND EDUCATIVE RADIO STATIONS

TODOS OS RECURSOS PARA AS RADIOS ASSOCIATIVAS EN AFRICA ASSIM CEMO COMUNITARIAS E EDUCATIVAS

[HTTP://WWW.MEDIAFRICA.NET](http://www.mediafrica.net)

## Table des matières / Table of content

<b>Resources / Ressources</b> .....	<b>2</b>
Textes radiophoniques examinant les avantages de la protection de l'environnement .....	2
New script package looks at the benefits of caring for the environment .....	2
<b>Mediafrica.Net - TRRAACE</b> .....	<b>3</b>
Call for new registration to the TRRAACE mailing lists .....	3
Pour continuer à recevoir ce bulletin, ré-enregistrez-vous.....	3
<b>Nouvelles/News/Noticias</b> .....	<b>4</b>
<b>News (Les nouvelles en français suivent)</b> .....	<b>5</b>
Equatorial Guinea: Malabo's only foreign press correspondent held for the past 48 hours ..	5
Rwanda: HCP Directs City Radio to Pay Former Employee .....	5
Nigeria: Union Leaders of Ekiti Radio, TV Redeployed .....	6
Nigeria: 2011: 'Banned Radio Programme, Ploy to Frustrate Buhari' .....	6
Rwanda: Rwanda lifts ban on BBC broadcasts.....	6
Somalia: AU to start radio in Somalia .....	6
Nigeria: Between Adaba FM and the NBC .....	7
Liberia: CRC to Empower Community Radio in Maryland .....	7
ECOWA: Freedom and Responsibility in the Media - September 28 - October 9 2009 - Accra, Ghana.....	8
Tanzania: Tanzania Media Fund.....	8
Ethiopia: First English FM Radio On Air in Ethiopia's capital.....	9
Niger: Niger suspends private broadcaster for airing opposition statement.....	9
Somalia: Shabeelle Radio to launch Arabic language programs .....	10
Algeria: New radio station launched in Algerian city of Tipaza .....	10
Zimbabwe: Zimbabwean media benefit from climate change training .....	10
World: Climate change information for the poor.....	10
Kenya: CCK Now Softens Stance On Idle Frequencies .....	10
<b>Nouvelles en francais</b> .....	<b>11</b>
RDC: Un directeur d'une radio privée interpellé et une cassette confisquée à Butembo ..	11
Togo : Election et bonne gouvernance - Session pour des journalistes des médias privés à Kpalimé .....	11
Togo : Des responsables des médias formés sur leur contribution à un processus électoral pacifique.....	12
Guinée: Mali Yimbèring - SOS pour la radio rurale.....	12

Guinée Equatoriale: L'unique correspondant de la presse étrangère incarcéré depuis 48 heures .....	12
Sénégal: Atelier de restitution du cahier de charges des radios communautaires .....	13
Congo/RDC: Seize fréquences restituées au Congo-Brazza .....	13
Sénégal: Radios communautaires - L'Urac engage la réflexion .....	13
Sénégal : Des cours de sciences interactifs à la radio.....	14
Afrique de l'Ouest : Atelier régional de formation de formateur en GIRE et GENRE .....	14
Niger: Le groupe de presse Dounia suspendu pour avoir donné la parole à l'opposition ..	15
Zimbabwe: Formation sur le changement climatique pour les médias zimbabwéens .....	15
Monde: Informer les populations pauvres sur les changements climatiques.....	15

## RESOURCES / RESSOURCES

### ***Textes radiophoniques examinant les avantages de la protection de l'environnement***

<http://www.farmradio.org/francais/radio-scripts/>

Les individus, les familles et les communautés dans lesquelles vous vivez dépendent de leur environnement, de l'énergie, de la nourriture, des médicaments et d'autres éléments naturels. L'environnement offre vraiment tous les éléments nécessaires au maintien et à l'optimisation de la vie. Notre qualité de vie présente et future est liée à la façon dont nous traitons notre environnement.

La nouvelle pochette de textes numéro 87 de Radios Rurales Internationales explore ce que les communautés peuvent faire pour vivre en harmonie avec leur environnement de manière durable. La pochette est divisée en trois sections: les énergies renouvelables, les interactions de la collectivité avec la faune et les changements climatiques. Ces textes sont maintenant disponibles en ligne sur le site Web de Radios Rurales internationales.

Source : Agro Radio Hebdo (Canada), numéro 71, 22 juin 2009

### ***New script package looks at the benefits of caring for the environment***

<http://www.farmradio.org/english/radio-scripts/>

Individuals, families, and the communities in which they live are dependent on their environment for energy, for food, for medicine, and, ultimately, for everything that makes life possible. The environment truly provides all the necessities of life. People's quality of life and their ability to sustain their way of life in the future are linked to how they treat their environment.

Farm Radio International's new script package explores sustainable ways that communities can live with their surrounding environment. The package is broken down into three sections: renewable energy, community interactions with wildlife, and climate change. These scripts can now be found on the Farm Radio International's website.

Source: Farm Radio Weekly (Canada), issue 71, 22 June 2009

## MEDIAFRICA.NET - TRRAACE

### *New circulation processing for TRRAACE news and e-newsletter*

### *Call for new registration to the TRRAACE mailing lists*

Since 24<sup>th</sup> April 2009 (issue 100 of TRRAACE e-newsletter), there are changes in the mailing of news posted on TRRAACE and in the dispatch of the e-newsletter.

**Therefore, all recipients are asked to register on the Mediafrica.Net website and create your preferences:**

- On the home page – [www.mediafrica.net](http://www.mediafrica.net) – you will find a link "[Gestion des abonnements / Manage your subscription](#)". Please click and fill in the form.
- On the right side of the TRRAACE home page <http://www.mediafrica.net/Cadres.asp?numlg=2> above the last news, there is a link "[Manage your subscription](#)". Please click and fill in the form.

Your email will be added to the new TRRAACE mailing list automatically.

### Warning : new registration necessary

Within the coming weeks **only those having registered will continue receiving the TRRAACE e-Newsletter and news.**

Therefore, to prevent discontinuation in reading TRRAACE please register immediately. go to

[www.mediafrica.net](http://www.mediafrica.net) : "[Gestion des abonnements / Manage your subscription](#)"

### *Changement de la gestion du bulletin électronique et des "nouvelles"*

### *Pour continuer à recevoir ce bulletin, ré-enregistrez-vous*

De nouvelles procédures d'envois des news et du bulletin ont été mises en place.

**Si vous souhaitez continuer à recevoir le bulletin et/ou si vous souhaitez recevoir les nouvelles par email, veuillez vous enregistrer sur le site :**

- A la page d'accueil générale du site [www.mediafrica.net](http://www.mediafrica.net) se trouve un lien « [Gestion des abonnements / Manage your subscription](#) ». Cliquez et remplissez en exprimant vos choix.
- A la page d'accueil de TRRAACE, <http://www.mediafrica.net/Cadres.asp?numlg=1> en haut à droite de l'écran, au-dessus des nouvelles se trouve un onglet « Gestion des abonnement ». Cliquez et remplissez le formulaire en exprimant vos choix.

Fin juin 2009, les anciennes listes de diffusion seront abandonnées, et seuls les destinataires qui se seront enregistrés directement sur le site depuis le 24 avril, continueront à recevoir le bulletin et/ou les nouvelles selon leur choix et préférence linguistique.

### Attention : Ré-enregistrez-vous sans retard

Dans quelques semaines seules les personnes qui se seront enregistrées selon les nouvelles procédures, continueront à recevoir le bulletin et les nouvelles de TRRAACE.

Pour être sûr de continuer à recevoir le bulletin de TRRAACE, enregistrez-vous de suite sur

[www.mediafrica.net](http://www.mediafrica.net) : "[Gestion des abonnements / Manage your subscription](#)"

## NOUVELLES/NEWS/NOTICIAS

(Posted from 18/06/2009 to 02/07/2009)

Afrique de l'Ouest : Atelier régional de formation de formateur en GIRE et GENRE .....	14
Algeria: New radio station launched in Algerian city of Tipaza .....	10
Congo/RDC: Seize fréquences restituées au Congo-Brazza .....	13
ECOWA: Freedom and Responsibility in the Media - September 28 - October 9 2009 - Accra, Ghana .....	8
Equatorial Guinea: Malabo's only foreign press correspondent held for the past 48 hours.	5
Ethiopia: First English FM Radio On Air in Ethiopia's capital.....	9
Guinée Equatoriale: L'unique correspondant de la presse étrangère incarcéré depuis 48 heures .....	12
Guinée: Mali Yimbèring - SOS pour la radio rurale.....	12
Kenya: CCK Now Softens Stance On Idle Frequencies .....	10
Liberia: CRC to Empower Community Radio in Maryland .....	7
Monde: Informer les populations pauvres sur les changements climatiques.....	15
Niger: Le groupe de presse Dounia suspendu pour avoir donné la parole à l'opposition..	15
Niger: Niger suspends private broadcaster for airing opposition statement.....	9
Nigeria: 2011: 'Banned Radio Programme, Ploy to Frustrate Buhari' .....	6
Nigeria: Between Adaba FM and the NBC.....	7
Nigeria: Union Leaders of Ekiti Radio, TV Redeployed .....	6
RDC: Un directeur d'une radio privée interpellé et une cassette confisquée à Butembo ..	11
Rwanda: HCP Directs City Radio to Pay Former Employee .....	5
Rwanda: Rwanda lifts ban on BBC broadcasts.....	6
Sénégal : Des cours de sciences interactifs à la radio.....	14
Sénégal: Atelier de restitution du cahier de charges des radios communautaires .....	13
Sénégal: Radios communautaires - L'Urac engage la réflexion .....	13
Somalia: AU to start radio in Somalia .....	6
Somalia: Shabeelle Radio to launch Arabic language programs .....	10
Tanzania: Tanzania Media Fund.....	8
Togo : Des responsables des médias formés sur leur contribution à un processus électoral pacifique.....	12
Togo : Election et bonne gouvernance - Session pour des journalistes des médias privés à Kpalimé .....	11
World: Climate change information for the poor.....	10
Zimbabwe: Formation sur le changement climatique pour les médias zimbabwéens .....	15
Zimbabwe: Zimbabwean media benefit from climate change training .....	10

<b>NEWS (LES NOUVELLES EN FRANÇAIS SUIVENT)</b>
---

ALERT

FROM : 2009-06-20 [EN]

***Equatorial Guinea: Malabo's only foreign press correspondent held for the past 48 hours***

<http://www.rsf.org/Malabo-s-only-foreign-press.html>

Reporters Without Borders calls for the immediate release of Rodrigo Angüe Nguema, the Malabo correspondent of Agence France-Presse (AFP) and Radio France Internationale (RFI), who was jailed on 17 July in the capital's notorious Black Beach prison on a charge of reporting false information.

"No date has yet been set for Nguema's trial and it is incomprehensible that he should be held in the meantime like a common bandit," Reporters Without Borders said. "We are very worried about what will happen to him as Black Beach prison is known for its violence. His imprisonment is typical of the way the authorities hound journalists in this country, which shows no respect for press freedom."

Plain-clothes police escorted a handcuffed Nguema to Black Beach prison at midday on 17 June on the orders of Malabo investigating judge Agustin Chicampo because he was unable to post bail of 20 million CFA francs (30,000 euros). His wife has not been able to see him since he was jailed. Criminal libel charges were brought against Nguema because of a report carried by both AFP and RFI in April in which he said the head of the national airline Ceiba, Gambian citizen Mamadou Jaye, had embezzled 3.5 billion CFA francs (5 million euros) and skipped the country.

Jaye immediately denied it to AFP and RFI and Nguema acknowledged that his information was wrong. He said he got it from rumours circulating online and thought he had confirmed it by talking to local sources, above all at Malabo airport.

Jaye is suing Nguema for 5 million euros in damages, the amount he was alleged to have embezzled in Nguema's report.

Source: Reporters without borders, Website, 19 June 2009

NEWS

FROM : 2009-06-22 [EN]

***Rwanda: HCP Directs City Radio to Pay Former Employee***

<http://allafrica.com/stories/200906220618.html>

The Media High Council (MHC), a body that regulates the media industry in the country, on Friday, took a swipe at the management of local radio station, City Radio over failure to pay its former employee.

The MHC has directed the City Radio boss, Kevin Katuramu, to pay Esperance Niyonkuru, the station's former marketing manager immediately.

Early this week, employees confiscated the radio's property while Katuramu watched helplessly. The confiscated property includes; 4 computers, office tables, a decoder, a camera, adapter, internet service. These were apparently to be auctioned to raise money for Niyonkuru.

Niyonkuru had petitioned the court last year over his unpaid salaries. On October 20 last year, Katuramu was ordered to pay him within a period of 15 days, to which he did not comply.

"Nyarugenge Court of Higher Instance ordered Katuramu to pay Niyonkuru Rwf 872,727 plus all the contributions," reads part of the court directive signed, by Martin Karangwa a court clerk. According to Patrice Mulama, the Executive Secretary of MHC, cases involving none payment of employees are related to corruption tendencies and lack of professionalism in the field of journalism.

"We need to sensitize more practitioners about their rights," Mulama said over the phone to The New Times, yesterday.

He advised media organisations still struggling to establish themselves to work together and improve the level of journalism in the country.

"That is why we set up the media support fund where people can access loans which can be refunded after a long period of time at low interest rates," Mulama said.

Efforts to talk to Katuramu were futile as he could not pick his cell phone by press time.

Source: The New Times (Kigali), 22 June 2009, quoted by allAfrica.com

NEWS

FROM : 2009-06-23 [EN]

***Nigeria: Union Leaders of Ekiti Radio, TV Redeployed***<http://www.thisdayonline.com/nview.php?id=146732>

As the crisis rocking the Broadcasting Service of Ekiti State (BSES) continues unabated, the state government has redeployed three union leaders of the corporation believed to be at the vanguard of the crisis, which paralysed all activities of the stations.

But following the redeployment of the three union leaders to the Ministry of Establishment and Training, where they were asked to report for further details, other workers of the two stations, radio and television have downed tools, a development which led to the closure of the corporation for the past three days.

Those redeployed are Yemisi Ayokunle, Chairman of the Radio and Television Workers Union (RATAWU), Akinwale Olaoye, Chapel Chairman, Nigeria Union of Journalists (NUJ) and Arije Kemi of the National Union of Confidential Secretaries of Nigeria.

Workers of the corporation have been at logger head with the Director General of the organisation, Dr Segun Aderiye, for over three months, over various allegations ranging from highhandedness, lack of modern equipment to work with, poor workers' welfare and executive censorship of the news items among others.

The workers also accused Aderiye of being fetish, alleging that he had invited some priests during the crisis to sprinkle table salt within the station complex to ward off evils.

However, the DG, in his defence of the allegations, blamed the state government for not releasing funds for the purchase of modern equipment for the two stations, just as he said several efforts were made over the promotions of the workers, which he said were frustrated by the actions of the workers who chose to embark on strike, while negotiation was on.

It would be recalled that during the regime of the former Acting Governor, Hon Tunji Odeyemi, the workers staged a peaceful protest, giving a 21-day ultimatum with which the state government must remove the DG or face the consequence.

Odeyemi subsequently set up investigative panel to unravel the circumstance leading to the unrest in the corporation. However, while reacting to this latest development, the State Chairman of the NUJ, Akogun Tai Oguntayo, said the incident at the BSES was avoidable but went out of hand because of breach of agreement by the government.

Source. This Day on line (Lagos), 22 June 2009

ALERT

FROM : 2009-06-23 [EN]

***Nigeria: 2011: 'Banned Radio Programme, Ploy to Frustrate Buhari'***<http://www.thisdayonline.com/nview.php?id=146730>

The Buhari Campaign Organisation has described the banning of pro-Major-General Muhammadu Buhari[rtd] radio talks in two radio stations in Kano and Kaduna as part of plots to frustrate the former All Nigeria Peoples Party (ANPP) Presidential Candidate from contesting the 2011 general election.

This is coming just as the sponsors of the Buhari Campaign Talks in Radio Freedom in Kano and Nagarta Radio in Kaduna, Alhaji Abdulmgib Danbiliki Com-manda , issued a two-week deadline to the National Broad-casting Commission (NBC) to restore the radio programmes or face legal action. [...]

Full report and source: This Day on line (Lagos), 22 June 2009

ALERT

FROM : 2009-06-23 [EN]

***Rwanda: Rwanda lifts ban on BBC broadcasts***

BBC broadcasts in the national language are to resume in Rwanda as Kigali lifts its 25 April 2009 suspension of [BBC] programmes on condition that the British radio station corrects what was deemed to contain an excessive amount of negative content.

Media defence and human rights organizations had protested against the ban.

Source: Radio France Internationale (Paris), 22 June 2009; translated and quoted by BBC Monitoring 23 June 2009

NEWS

FROM : 2009-06-25 [EN]

***Somalia: AU to start radio in Somalia***[http://www.monitor.co.ug/artman/publish/news/AU\\_to\\_start\\_radio\\_in\\_Somalia\\_86958.shtml](http://www.monitor.co.ug/artman/publish/news/AU_to_start_radio_in_Somalia_86958.shtml)

The African Union peacekeeping mission in Somalia will soon start a radio station in Mogadishu.

The Defence/Army Spokesperson [Uganda], Maj Felix Kulayigye yesterday told Daily Monitor that

African Union Mission in Somalia (Amisom) has already procured the radio equipment. "The machines are already in East Africa. We are training those who will be handling radio programmes," he said

According to a military source, the radio will be a mouthpiece of the Transitional government led by Sheikh Sharif to bolster its campaign against the Islamist hardliners who have been calling for general uprising in the country against the AU force. However Maj. Kulayigye denied that the setting up of the radio is intended to counter war propaganda by the Islamist fundamentalists in Somalia.

He said the radio will broadcast educative programmes and the need to have a peaceful Somalia. "I don't want to speculate. Let us wait for the radio to start. But, what I can tell you is that, it will run educative programmes," he said.

Source: Daily Monitor on line, 24 June 2009

NEWS

FROM : 2009-06-25 [EN]

### ***Nigeria: Between Adaba FM and the NBC***

<http://allafrica.com/stories/200906240403.html>

A cold war is raging between Adaba FM on the 88.9 dial, based in Akure, and the National Broadcasting Commission (NBC) over a contentious sanction saga.

The NBC had accused Adaba FM of contravening the broadcasting code during the re-run election in Ekiti by opening its lines for callers to report how elections were going on in their areas. Adaba did this to confirm the Ekiti Resident Electoral Commissioner's promise to conduct a free and fair election and the promise by the police to provide security during the election. But when callers were reporting ballot box snatching, multiple thumb printing and violence by political thugs, the party involved in the atrocities was not comfortable with the reports.

Suddenly, and curiously, the NBC accused Adaba of breaching the broadcasting code. It fined Adaba a huge sum of money and asked it to pay before a specified date or the station would be shut down. But Adaba replied that it had done nothing to warrant such a fine as the NBC did not follow due process in imposing the sanctions. [...]

The station resumed operations but the NBC was not happy with the breather the station got from the judiciary [...]

Full report and source: Daily Independent, 23 June 2009; quoted by allAfrica.com

NEWS

FROM : 2009-06-30 [EN]

### ***Liberia: CRC to Empower Community Radio in Maryland***

<http://allafrica.com/stories/200906300796.html>

Discussions are currently underway between the managements of Jam Radio and Cavalla Rubber Corporation (CRC) in Pleebo, Maryland County. When these discussions are being finalized, the CRC management will provide some technical and financial assistance to the only community radio in the area.

The Director of Radio at the local radio station, Anthony Allison, told a team of journalists from Monrovia recently that his management has made an appeal to the CRC management to assist them in providing a new transmitter that has coverage in the entire Maryland County.

Mr. Allison said the communities radio formerly the "Voice of Pleebo" equipment which was provided under the Mercy Corps Rural Community Radio Empowerment Project broke down two years ago.

He said because of the passion in the field of journalism, especially informing and educating local dwellers, they made a passionate appeal to Representative Bhofal Chambers, who represents the interest of the people of Sodoken District in the Legislature.

He alleged that instead of doing per the appeal, Rep. Chambers instead requested them to generate US\$2,000 which he would augment to enable them procure a new transmitter.

The present equipment being used at Jam Radio, according to Allison, was provided by an individual, who he says has interest in information dissemination, especially in post-conflict situations, adding "the sub-branch of a Cellphone company in Pleebo is providing electricity free of charge.

When contacted, the General Manager of the Cavalla Rubber Corporation (CRC), John Y. Barkemene, confirmed that series of discussions have taken place between his management and that of Jam Radio.

He said Jam Radio management has asked him to serve as Chairman of its Board of Advisors, something he will eventually do, noting that providing assistance to the local radio station to inform and educate the citizenry is part of the CRC community development projects and has an allotment in its budget for said purpose.

According to Mr. Barkemene, media play a pivotal role in the socio-economic and political development of any society in the world, especially in post-conflict societies, but frowned on those who chose to use the media to pursue their own aggrandizement to undermine the efforts of patriotic people who are immensely contributing to the reconstruction process of Liberia.  
Source: The Analyst (Monrovia), 30 June 2009

TRAINING

FROM : 2009-07-01 [EN]

### ***ECOWA: Freedom and Responsibility in the Media - September 28 - October 9 2009 - Accra, Ghana***

<http://www.comminit.com/en/node/295736/ads>

The International Institute for Journalism (IIJ) of Internationale Weiterbildung und Entwicklung (InWEnt) – Capacity Building International, Germany, is offering a two-week training course on "Freedom and Responsibility in the Media" to be held in Accra, Ghana, for journalists from print media, news agencies, and online editions in member countries of the Economic Community of West African States (ECOWAS). The course is designed to examine the interdependence between quality and ethics in journalism. It seeks to empower journalists to make ethical decisions even under difficult circumstances.

The syllabus will include the following topics:

- \* Media and responsibility: why do ethics count?
- \* Codes, norms, and standards: what is their value?
- \* Journalists' working conditions and journalists' duties.
- \* Relevant norms and their pitfalls: Accuracy and fairness; fair methods of reporting; privacy; protection of sources; conflict of interest.
- \* Special fields of journalism where ethics apply: conflict reporting; covering elections; interviews; covering accidents, calamities, and catastrophes.
- \* Dealing with the past: how to incorporate historical experience into reporting on current affairs.

#### Registration Information

The course is open to journalists from newspapers, magazines, news agencies, and online publications. Young journalists (no older than 35) in member countries of the Economic Community of West African States (ECOWAS) are invited to apply. Applicants must have a minimum of two years of professional experience; have a strong interest in media ethics; be proficient in English; and obtain, before travelling to Ghana, visas and other documents which may be required. Women journalists are particularly encouraged to apply. Deadline for application: July 24, 2009.

Contact: Britta Scholtys / Annette Ehrminger, International Institute for Journalism (IIJ) of InWEnt; Stresemannstr. 92

Berlin 10963, Germany; Tel: +49 30 43996 312; Fax: +49 30 43996 260; E-Mail:

[britta.scholtys@inwent.org](mailto:britta.scholtys@inwent.org), [annette.ehrminger@inwent.org](mailto:annette.ehrminger@inwent.org)

Source: The Drum Beat, Communication Initiative, 01 July 2009

RESOURCE

FROM : 2009-07-01 [EN]

### ***Tanzania: Tanzania Media Fund***

<http://www.comminit.com/en/node/296095/38>

Through a competitive grant system, Tanzania Media Fund (TMF) works to support individual journalists, media houses, civil society organisations, and training institutes to improve the quality and quantity of public interest and investigative journalism in Tanzania. TMF offers two types of grants: for individual journalists based in mainland Tanzania and/or Zanzibar, and institutional grants for media houses, media associations, civil society organisations (CSOs), and media training institutes officially registered in mainland Tanzania or Zanzibar.

The grants are awarded to proposals that focus on investigative and public interest journalism.

Successful proposals should also contribute to at least one of the following priority areas: improving public transparency and accountability and promoting informed public debate; increasing the diversity of voices in the public sphere, especially voices from rural areas and/or of historically excluded people; and addressing the underlying causes of poverty in Tanzania.

There are three categories of grants for individual journalists:

- \* rapid release;
- \* regional; and
- \* strategic capacity.

#### **Application deadlines : 9 August 2009.**

TMF offers two types of institutional grants:

- \* basic institutional grants; and



\* large institutional grants.

Institutional proposals are considered on a continuous basis throughout the year.

#### Application Information

Journalists, media houses, and organisations are invited to apply. For individual grants, the completed application form should be submitted via email, ordinary mail, or through a delivery service together with: a CV, one recent passport-size photo, two samples of previously published writing, and two references. For institutional grants, step one is to submit a concept letter, which TMF screens in order to determine if the project concept or idea is viable and the applicant meets the standard criteria. Applicants whose concept letters are approved may obtain and submit the full proposal form for final consideration as step two.

Source: Soul Beat Extra: Community Radio, 1 July 2009

NEWS

FROM : 2009-07-01 [EN]

### ***Ethiopia: First English FM Radio On Air in Ethiopia's capital***

<http://www.ethiopianreview.com/news/5613>

Ethiopia's first FM radio station broadcasting in the English language began pre-test broadcasting approximately a week ago.

The station, run by Paconet Media Plc, incorporated in January 2008 with an initial capital of about 3 million Br, originally planned to turn on its transmitters September 1, 2008. However it experienced delay and began the six-day test broadcast May 29, 2009.

Paconet is owned by Addis Alemayehou and his wife, Martha Wondimu. Addis is the chief of party of VEGA Ethiopia, a USAID programme that assists private companies in Ethiopia in effectively exploiting AGOA opportunities.

The family owned company was licensed by the Ethiopian Broadcasting Authority in March 2008 to start the radio station on FM band 105.3. AfroFM plans to officially inaugurate its radio station within the coming 60 days, Addis told Fortune.

The station now airs mainly infotainment content with a mix of local and international news from 6:00am up to midnight. The station plans to work with other local media organizations for content development. [...]

Though, at the moment, Paconet's station broadcasts for 18 hours a day, the company plans to eventually broadcast 24 hours seven days a week. [...]

The foundation of this radio station is based on the owner's belief that the international community in Addis Abeba has no way of knowing what is happening in the city because there is no media providing them continuous information in a language they can understand.

The target audience is made up of emerging foreign investors and the Diaspora in Addis Ababa – the seat of the African Union (AU), United Nation Economic Commission for Africa (UNECA) and other international organizations that make the city the world's largest diplomatic community out side of New York, with over 100 diplomatic missions. Addis states that he is not only trying to target foreign nationals, but the news coverage of AfroFM will focus on local business, politics, entertainment and other socio-cultural affairs as well. [...]

Though AfroFM is the first ever English private broadcasting service in Ethiopia, the Amharic commercial broadcasting in Addis Abeba has been dominated by prior stations like FanaFM, ShegerFM, ZamiFM and AddisFM in the past few years. There are also four community broadcasting services in Ethiopia – Kore, Kambata, Bonga and Jimma. Public broadcasting services have been awarded only to federal and regional government running , radio stations .

The full operation of the new radio station is expected to create 15 to 30 job opportunities, according to its owners.

Full report and source: Ethiopian Review website, 28 June 2009

ALERT

FROM : 2009-07-01 [EN]

### ***Niger: Niger suspends private broadcaster for airing opposition statement***

The High Council of Communication of Niger on Monday 29 June decided to "suspend until further notice" private radio and TV broadcaster, Dounia, RFI reported on 29 June.

According to the French radio, the authorities' decision to suspend Dounia group was for airing a statement from the opposition accusing President Mamadou Tandja of staging a coup d'etat.

Source: Radio France Internationale, Paris, in French 29 Jun 2009; translated and quoted by BBC Monitoring, 1 July 2009

NEWS FROM : 2009-07-01 [EN]

### ***Somalia: Shabeelle Radio to launch Arabic language programs***

Shabeelle Media Network will launch radio programmes in Arabic language tomorrow on 1 July, Shabeelle website reports. The producer of the new program is Ahmad Farah Muhammad Gatamow. This is the first time for Shabeelle to have Arabic language program. However, the management has not said how many hours the program will be on air. Shabeelle Media Network has also got Radio and TV stations in Somali language.

Source: Shabeelle Media Network website (Mogadishu), in Somali 30 Jun 2009; translated and quoted by BBC Monitoring 01 July 2009

NEWS FROM : 2009-07-02 [EN]

### ***Algeria: New radio station launched in Algerian city of Tipaza***

The Algerian city of Tipaza sees the launch of its "newly born" radio station in an official ceremony today, Wednesday 1 July, attended by high-ranking government and media officials, Algerian radio reported on 1 July 2009.

The new station, which started transmission today, brings the number of local radio stations to 44, the radio said.

Source: Algerian radio (Algiers), in Arabic 1 July 2009; quoted by BBB Monitoring, 02 July 2009

NEWS FROM : 2009-07-02 [EN]

### ***Zimbabwe: Zimbabwean media benefit from climate change training***

[http://portal.unesco.org/ci/en/ev.php-URL\\_ID=28906&URL\\_DO=DO\\_TOPIC&URL\\_SECTION=201.html](http://portal.unesco.org/ci/en/ev.php-URL_ID=28906&URL_DO=DO_TOPIC&URL_SECTION=201.html)

Twenty-five media professionals from electronic and print media outlets across Zimbabwe benefited from a Climate Change Training Workshop organized through a joint initiative between the UNESCO Office in Harare and the British Council in Zimbabwe, from 15 to 18 June 2009.

Drawn from five radio stations, the country's one and only television station, nine newspapers and the country's only news agency, media professionals who attended the workshop included editors, bureau chiefs, reporters, producers and presenters - each with a distinct and strategic role to convey climate change messages to the public. [...]

The training focused on the production of news, stories, pictures, audio/video programmes for newspapers/magazines, TV, radio and the Internet. The content was adapted from the UNESCO Manual entitled Media as partners in education for sustainable development: a training and resource kit.

The training workshop resulted in the formation of a network of climate change journalists, the compilation of a roster of experts and resources, the production of articles as well as the generation of programme ideas and concepts on climate change. [...]

Full report and source: UNESCO Webworld, 01 July 2009

RESOURCE FROM : 2009-07-02 [EN]

### ***World: Climate change information for the poor***

<http://www.irinnews.org/Report.aspx?ReportId=85063>

Under-resourced media are failing rural people in developing countries, who are most vulnerable to climate change and in greater need of information to protect themselves from more intense cyclones and longer droughts, according to a new study.

"Journalists need resources and support from their editors to access rural areas to find out how people ... are coping and adapting to climate change - these stories might be relevant to people living in another part of the world," said Mike Shanahan, press officer for the London-based International Institute for Environment and Development (IIED), who contributed to the study, Climate Change and the Media. [...]

Full report and source: IRIN (Johannesburg) 29 Jun. 2009

NEWS FROM : 2009-07-02 [EN]

### ***Kenya: CCK Now Softens Stance On Idle Frequencies***

<http://allafrica.com/stories/200907010970.html>

The Communications Commission has narrowed its list of idle frequencies to 35 down from the 150 it had threatened to cancel two weeks ago.

It also appeared to soften its stand on a June 30 deadline, announcing on Wednesday that it was talking to the licensees-- 15 of whom got their licences this year while 20 received them last year--

to determine why they were not making use of the permits. [...]

The commission had announced a bold plan to revoke inactive frequencies earlier this year, initially indicating that it hoped to retrieve nearly 150 radio and television licences potentially freeing them for new investors who have been hampered by the lack of frequencies in the market.

The 35 licences currently being reviewed shall either be shut down once the CCK finalises its investigations or the licensees will be asked to renew them alongside a show of commitment to develop the frequency. [...]

Under the new act, all licences in the broadcast industry will be renewed on an annual basis in order to allow the regulator to more closely monitor whether the frequencies are in active use.

Mr Njoroge indicated that a 2012 deadline for the country to switch to digital broadcasting was still in place, with testing for digital broadcasts expected to start by December this year. [...]

Full report and source: Business Daily (Nairobi), 2 Jul. 2009

## NOUVELLES EN FRANCAIS

ALERT

FROM : 2009-06-18 [FR]

### ***RDC: Un directeur d'une radio privée interpellé et une cassette confisquée à Butembo***

[http://www.jed-afrique.org/full\\_view.php?id\\_alerte=806](http://www.jed-afrique.org/full_view.php?id_alerte=806)

Rochereau KIGHOMA, Directeur de la RADIO LIBERTE BUTEMBO, station privée émettant à Butembo, ville située à 355 Km de Goma, capitale provinciale du Nord-Kivu, à l'Est de la RDC, a été convoqué, jeudi 11 juin 2009, au bureau de l'antenne locale de l'ANR (Agence Nationale des Renseignements).

Il a été entendu sur procès verbal sur une émission politique diffusée, la veille, sur les antennes de sa station et au cours de laquelle un des invités, M. Fidèle KADIMA, un cadre du parti présidentiel PPRD (Parti du Peuple pour la Reconstruction et le Développement) avait déclaré que M. Julien PALUKU, Gouverneur de la Province du Nord Kivu, ne se préoccupe pas de l'insécurité à Butembo. « Chaque fois qu'il vient ici, c'est pour inaugurer des écoles et des hôpitaux qui ne sont pas d'ailleurs construits par lui. », avait-il poursuivi.

Quelques heures après l'émission, M. KADIMA a été interpellé au bureau de l'ANR où il a passé nuit. Le lendemain, des agents de l'ANR s'étaient présentés à la rédaction de la Radio Liberté BUTEMBO cherchant le présentateur de l'émission. Ne l'ayant pas trouvé, ils avaient confisqué la cassette de l'émission.

Source: JED (Kinshasa), Communiqué et site, 18 juin 2009

NEWS

FROM : 2009-06-18 [FR]

### ***Togo : Election et bonne gouvernance - Session pour des journalistes des médias privés à Kpalimé***

L'union des Journalistes Indépendants du Togo (UJIT), en collaboration avec l'Union des Journalistes de l'Afrique de l'Ouest (UJAO), a organisé du 11 au 13 juin à Kpalimé un séminaire de formation à l'intention d'une quarantaine de journalistes de la presse privée sur « les fondamentaux du journalisme, élection et bonne gouvernance ».

Cette rencontre, financée par l'Organisation des Nations Unies pour l'Education, la science et la culture (UNESCO), vise à renforcer davantage les capacités des médias et à les sensibiliser sur les véritables enjeux avant, pendant et après les élections.

Les participants ont planché sur des sous thèmes liés aux fondamentaux du journalisme, l'écriture journalistique, les genres rédactionnels, les médias et élections, les techniques de l'interview, le journalisme et bonne gouvernance, le journalisme et la question des droits de l'homme en période électorale.

L'attaché de cabinet du ministre de la Communication et de la Culture, M. Tinaka Wédiabalo Kossi, représentant son ministre de tutelle, a salué l'appui de l'UNESCO pour l'organisation des séminaires de formation au profit des journalistes et communicateurs dans le pays. Il a relevé que l'objectif de la formation ou du recyclage des professionnels de la communication dans le contexte sociopolitique actuel reste l'assurance d'une couverture pacifique des processus électoraux. [...]

Source : Bulletin d'information de l'Agence Togolaise de Presse, 16 et 17 juin 2009 ; information transmise à TRRAACE par le ReR-Togo

NEWS

FROM : 2009-06-18 [FR]

### ***Togo : Des responsables des médias formés sur leur contribution à un processus électoral pacifique***

Des responsables des médias publics et privés des régions des Savanes, de la Kara et du Centre ont été formés du 11 au 13 juin à Sokodé sur leur contribution à un processus électoral pacifique. Cet atelier organisé par le Centre d'Observation et de Promotion de l'Etat de Droit (COPED), en collaboration avec l'ONG Action pour la Promotion de l'Enfant Rural (APER) et le Centre Sogolon, en partenariat avec le Fonds des Nations Unies pour la Démocratie (FNUD), entend entre autres amener les responsables des médias à accompagner le processus électoral dans les normes journalistiques. Il s'agit de les amener à promouvoir la cohésion sociale avant pendant et après l'élection présidentielle de 2010, de cultiver en eux l'esprit de citoyenneté afin qu'ils œuvrent pour l'instauration du climat de paix et de la non violence. Au cours des assises, les participants ont planché sur des sous-thèmes tels que médias et cohésion sociale ; médias et partis politiques ; traitement de l'information en période électorale ; et les organisations de la société civile : médias et démocratie. [...]

Au terme de ces trois jours de stage, les responsables des médias se sont engagés à se mettre au travail en traduisant dans les faits les connaissances reçues et à contribuer à la préservation de la paix lors des prochaines échéances électorales.

Source : Bulletin d'information de l'Agence Togolaise de Presse (Lomé), 16 et 17 juin 2009 ; information transmise à TRRAACE par le ReR-Togo

NEWS

FROM : 2009-06-18 [FR]

### ***Guinée: Mali Yimbèring - SOS pour la radio rurale***

<http://www.aminata.com/component/content/article/54-regions/5217-mali-yimbering-sos-pour-la-radio-rurale>  
La radio rurale de la préfecture de Mali Yimbèring, en Moyenne-Guinée, nage actuellement en pleine galère, tant sur le plan des ressources matérielles qu'humaines.

Située sur une colline qui surplombe la ville, cette infrastructure a besoin de faire du sang neuf, tant elle accuse un manque criard d'ordinateurs et d'autres équipements, surtout de reportage. En vérité, c'est le passage à l'ère du numérique qui pose problème. Tout ce possède la radio est encore à l'étape de l'analogique.

A en croire la structure logistique de cette radio rurale, on a l'impression qu'elle est encore à l'âge de la pierre taillée d'une station de radio.

Outre les soucis techniques, la radio rurale de Mali Yimbèring a également besoin de formation pour ses journalistes et animateurs. En effet, selon des témoins, "nos journalistes doivent savoir que leurs émissions sont destinées à une communauté type bien précise. Les émissions de sensibilisation sur les activités agro-pastorales sont celles que nous préférons, à côté de celles des enfants, des femmes, etc."

Source: Site "Aminata.com", 18 juin 2009

ALERT

FROM : 2009-06-20 [FR]

### ***Guinée Equatoriale: L'unique correspondant de la presse étrangère incarcéré depuis 48 heures***

<http://www.rsf.org/L-unique-correspondant-de-la.html>

Reporters sans frontières demande aux autorités équato-guinéennes de libérer sans délai le correspondant de l'Agence France-Presse (AFP) et de Radio France Internationale (RFI), Rodrigo Angue Nguema. Celui-ci, accusé d'avoir diffusé une fausse information, est détenu depuis le 17 juin 2009, à la prison de Black Beach, dans la capitale, Malabo.

"Aucune date de procès n'a encore été fixée et il est incompréhensible que Rodrigo Angue Nguema soit incarcéré comme un vulgaire bandit. Nous sommes extrêmement inquiets de son sort sachant la violence qui règne dans la prison de Black Beach. Son emprisonnement traduit l'acharnement des autorités contre les journalistes, dans ce pays réfractaire à la liberté de la presse", a déclaré l'organisation.

Le 17 juin, peu avant midi, Rodrigo Angue Nguema a été conduit menotté dans la tristement célèbre prison de Black Beach par des agents de police en civil. Le juge d'instruction de Malabo, Agustin Chicampo, venait d'ordonner sa mise en détention, au motif que le journaliste n'avait pas payé la somme de 20 millions de francs CFA (environ 30 000 euros) requise pour sa libération conditionnelle. Depuis le jour de son incarcération, son épouse n'a pas été autorisée à lui rendre visite.

Rodrigo Angue Nguema est inquiet pour avoir diffusé une information sur l'AFP et RFI, en avril dernier, selon laquelle le directeur de la compagnie nationale aérienne Ceiba, Mamadou Jaye,

d'origine gambienne, avait fui le pays en détournant 3 500 millions de francs CFA (environ 5 millions d'euros). Le journaliste avait repris des rumeurs circulant sur Internet, qu'il avait recoupées avec des sources locales, émanant notamment de l'aéroport de Malabo.

Cette information s'est révélée fautive et Rodrigo Angüe Nguema l'a reconnu. Le directeur de Ceiba a émis un démenti sur les deux médias internationaux et a en plus porté plainte contre le journaliste pour "diffamation". Il demande le paiement, en dommages et intérêts, de cinq millions d'euros, soit la somme que le journaliste l'avait accusé d'avoir détournée.

Source: Reporters sans frontières, Site, 19 juin 2009

NEWS

FROM : 2009-06-25 [FR]

### ***Sénégal: Atelier de restitution du cahier de charges des radios communautaires***

<http://fr.allafrica.com/stories/200906221678.html>

L'Union des radios associatives et communautaires (URAC) organise, à partir de mardi à la Fondation Friedrich Ebert, un atelier de restitution du cahier des charges des radios communautaires en vue de sa transmission au ministère de la Communication.

Ainsi, l'objectif de l'atelier qui s'ouvre à 9 heures, est "d'améliorer les conditions d'exploitation et l'organisation du tiers secteur de la radio communautaire par la restitution des travaux sur le cahier de charges et la charte", précise un communiqué transmis à l'APS.

Il sera aussi procédé au cours de la rencontre à la mise à jour de la liste des radios communautaires et associatives, qui est passée d'une dizaine en 2002 à plus d'une cinquantaine de radios fonctionnelles aujourd'hui.

En effet, à côté des radios dites communautaires, il y a des centres multimédia communautaires dont certains ont commencé à émettre sur la bande FM.

Aussi est-il impératif pour l'URAC "d'établir une typologie aussi précise que possible pour clarifier l'objet de chacun des secteurs", explique le texte.

Source: Agence de Presse Sénégalaise (Dakar), 22 juin 2009

NEWS

FROM : 2009-06-25 [FR]

### ***Congo/RDC: Seize fréquences restituées au Congo-Brazza***

<http://fr.allafrica.com/stories/200906230615.html>

Les travaux de concertation interinstitutionnelle sur la coopération bilatérale entre les régulateurs, sur l'exercice du pluralisme en période électorale et sur la gestion des fréquences aux frontières se sont clôturés à Kinshasa. Les médias extraterritoriaux sont interdits de battre campagne sur les élections au Congo-Brazzaville. Un boulet n'a pas manqué à cette rencontre, c'est la mise au point de Banangandzala Jacques, ministre d'Etat en charge du Conseil Supérieur de la Liberté de Communication qui a déclaré haut et fort que : « Sur 22 fréquences de la République du Congo, la RDC doit nous restituer 16 qu'elle utilise indûment ». [...]

Texte complet et source: La Prospérité (Kinshasa), 23 juin 2009

NEWS

FROM : 2009-06-25 [FR]

### ***Sénégal: Radios communautaires - L'Urac engage la réflexion***

<http://fr.allafrica.com/stories/200906240513.html>

L'Union des radios associatives et communautaires (Urac), en partenariat avec la fondation Friedrich Ebert a tenu hier, mardi 23 juin, à Dakar, un atelier national de restitution du projet de cahier de charges des radios communautaires en vue de sa transmission au ministère de la Communication.

Cet atelier de deux jours a pour but d'améliorer les conditions d'exploitation et l'organisation du secteur de la radio communautaire. Ceci, par la restitution des travaux sur le cahier des charges et la charte et ensuite par le lancement de la mise à jour de la liste des radios associatives ou communautaires.

Le secteur de la radio communautaire est devenu au fil des années un secteur fourre tout. C'est du moins le constat fait hier, mardi 23 juin, par l'Union des radios associatives et communautaires (Urac) à l'ouverture de l'atelier de restitution du projet des cahiers de charges des radios communautaires qui doit être déposé incessamment sur la table du ministère de la communication. « L'augmentation assez rapide du nombre de fréquences radiophoniques attribuées. Il est de plus en plus difficile de classer les radios dans leurs différentes catégories originelles (Radios privées commerciales et radios privées associatives ou communautaires). Ainsi le secteur de la radio communautaire a tendance à devenir progressivement un secteur fourre tout.

A ces problèmes liés à la typologie des secteurs, s'ajoutent les limites fixées par l'application d'un

cahier de charges obsolète », note les organisateurs de cet atelier organisé en collaboration avec la fondation Friedrich Ebert. L'Urac relève que d'une dizaine en 2002, le Sénégal est passé aujourd'hui à plus d'une cinquantaine de radios associatives et communautaires fonctionnelles ; A côté des radios communautaires, l'Urac relève des centres multimédias communautaires dont certains ont commencé à émettre sur la bande Fm avec un équipement assez sommaire, composé essentiellement du modèle de la radio valise mobile de l'Unesco (Organisation des nations unies pour l'éducation, la science et la culture).

C'est fort de ce constat que l'Urac a engagé la réflexion afin d'offrir aux participants l'opportunité de valider le projet de cahier de charges des radios communautaires et de procéder à l'identification des radios communautaires fonctionnelles sur l'ensemble du territoire.

En termes d'objectifs, l'Urac entend vulgariser le texte de la charte des Radios communautaires en vue de la répartition des radios dans les différentes catégories de membres, ordinaires et associées, de négocier les montants des différentes redevances et de procéder à la révision des textes statutaires de l'Urac en vue de l'organisation de l'Assemblée Générale ordinaire de l'Union.

Source: Sud Quotidien (Dakar), 24 juin 2009; repris par allAfrica.com

NEWS

FROM : 2009-06-29 [FR]

### ***Sénégal : Des cours de sciences interactifs à la radio***

<http://www.syfia.info/index.php5?view=articles&action=voir&idArticle=5143>

Au Sénégal, le Réseau africain d'éducation pour la santé enregistre des cours radiophoniques interactifs, donnés en tandem à des lycéens par des scientifiques et des enseignants. Dix-neuf émissions sur des sujets variés ont déjà été réalisées. [...]

À ce jour, 19 émissions ont été enregistrées. Une dizaine d'élèves de différents lycées de Dakar étaient présents pour chacune d'elles. Objectif : leur rendre les sciences plus accessibles. Plus largement, il s'agissait aussi de toucher par la radio les adolescents non-scolarisés, citadins et ruraux, filles et garçons, de tous milieux sociaux sur des sujets importants : parler des microbes pour expliquer l'importance de se laver les mains et éviter notamment le choléra, démystifier certaines croyances traditionnelles sur les éclipses solaires et lunaires, évoquer le réchauffement climatique en insistant sur la nécessaire solidarité entre le Sud et le Nord, etc.

#### ***Élargir la diffusion***

Pour permettre aux élèves qui n'ont pas assisté à ces émissions de les écouter, le Raes souhaite les diffuser sur son site Web\*, actuellement en construction. Est également prévu sur ce site un forum de discussion. Pour rendre plus largement accessibles ses émissions, le Réseau a par ailleurs décidé de collaborer avec les stations régionales de la Radiodiffusion nationale du Sénégal, installées un peu partout dans le pays. Il aimerait aussi distribuer, dans 300 lycées et collèges du pays, des cédérom contenant ces émissions.

"Les professeurs sont solidaires avec nous et prêts à nous aider", se réjouit Ndèye Astou Sy, élève de 1ère S au lycée Blaise Diagne. Les émissions permettent déjà à certains lycéens de s'exprimer librement sur différents sujets scientifiques et de poser des questions à leurs profs. (Syfia Sénégal) Texte complet et source: Lettre d'actualité de Syfia International , 26 juin 2009

TRAINING

FROM : 2009-06-30 [FR]

### ***Afrique de l'Ouest : Atelier régional de formation de formateur en GIRE et GENRE***

Un atelier régional de formation des formateurs sur le thème « Intégration transversale du Genre dans la Gestion Intégrée des Ressources en Eau (GIRE) » est prévu à Abidjan, Côte d'Ivoire du 27 juillet au 1er août 2009.

Cette formation régionale se veut une formation des formateurs et vise le renforcement des capacités en Genre et Gestion Intégrée des Ressources en Eau (GIRE). Ouvert à d'autres catégories de personnes, cette formation est aussi ouverte aux professionnels des médias intervenant dans le domaine de l'eau.

N.B : les Candidatures féminines sont vivement souhaitées.

Les dossiers de candidature doivent comporter :

\* Un résumé du CV

\* Un formulaire d'inscription dûment rempli.

Les dossiers doivent être envoyés aux adresses suivantes : [pneci@aviso.ci](mailto:pneci@aviso.ci); [koffindri@gmail.com](mailto:koffindri@gmail.com); [habiet777@yahoo.fr](mailto:habiet777@yahoo.fr)

Source : Information des organisateurs du 29 juin 2009 ; transmis à TRRAACE par Serge Adam's Diakit (journaliste à Radio Arc-en-ciel Abidjan)

ALERT FROM : 2009-07-01 [FR]

***Niger: Le groupe de presse Dounia suspendu pour avoir donné la parole à l'opposition***<http://www.rsf.org/Le-groupe-de-presse-Dounia.html>

[...] Le 29 juin, le directeur général du groupe Dounia, Abibou Garba, a reçu de la part du CSC la décision n° 0005/P/CSC, lui intimant l'ordre de suspendre les activités du groupe "jusqu'à nouvel ordre". Le document officiel du CSC, dont Reporters sans frontières a obtenu une copie, est signé par son président, Daouda Diallo. Six des onze membres permanents du Conseil se sont immédiatement désolidarisés de cette décision, expliquant qu'ils n'ont pas été consultés et que "le principe de collégialité n'a pas été respecté".

Le groupe Dounia est accusé d'"appel à l'insurrection des forces de défense et de sécurité". La décision du président du CSC fait suite à la diffusion, le 27 juin, d'une déclaration du Front pour la défense de la démocratie (FDD), appelant la population à réagir contre le projet de référendum du président Mamadou Tandja.

Dans sa déclaration, diffusée par toutes les radios et télévisions locales, le FDD avait demandé "à tous les Nigériens de se mobiliser en usant de tous les moyens légaux pour faire immédiatement échec à cette entreprise de liquidation de l'Etat de droit et de la démocratie". [...]

Texte complet et source: Reporters sans frontières, Communiqué et site, 30 Juin 2009

NEWS FROM : 2009-07-02 [FR]

***Zimbabwe: Formation sur le changement climatique pour les médias zimbabwéens***[http://portal.unesco.org/ci/fr/ev.php-URL\\_ID=28906&URL\\_DO=DO\\_TOPIC&URL\\_SECTION=201.html](http://portal.unesco.org/ci/fr/ev.php-URL_ID=28906&URL_DO=DO_TOPIC&URL_SECTION=201.html)

Vingt-cinq professionnels de la presse écrite et des médias électroniques de tout le Zimbabwe ont suivi du 15 au 18 juin 2009 une formation sur le changement climatique organisée par le Bureau de l'UNESCO à Harare et le British Council au Zimbabwe.

Les professionnels qui ont suivi la formation étaient des rédacteurs, chefs de bureau, journalistes, producteurs et présentateurs travaillant pour cinq stations de radio, la chaîne de télévision du Zimbabwe, neuf journaux et la seule agence de presse du pays. Chacun des participants a un rôle stratégique différent pour faire passer des messages sur le changement climatique auprès du public. [...]

La formation était axée sur la production d'actualités, d'articles, d'images, de programmes audio/vidéo destinés à la presse, la télévision, la radio et Internet. Elle s'appuyait sur le manuel de l'UNESCO Media as partners in education for sustainable development: a training and resource kit. L'atelier de formation a abouti à la création d'un réseau de journalistes sur le changement climatique, l'établissement d'une liste d'experts et de ressources, la production d'articles ainsi que la conception d'idées et de concepts pour des programmes sur le changement climatique.

Texte complet et source: Unescop Webworld, 01 Juil. 2009

RESOURCE FROM : 2009-07-02 [FR]

***Monde: Informer les populations pauvres sur les changements climatiques***<http://www.irinnews.org/fr/ReportFrench.aspx?ReportID=85083>

Selon une nouvelle étude, les médias, qui manquent de moyens, ne remplissent pas leur mission auprès des populations rurales dans les pays en développement, les populations les plus vulnérables aux changements climatiques et qui ont particulièrement besoin d'informations pour se protéger des cyclones, toujours plus intenses, et des sécheresses, de plus en plus longues.

« Les journalistes ont besoin de moyens et de soutien de la part de leurs rédactions en chef pour avoir accès aux régions rurales et voir comment les gens ... surmontent et s'adaptent aux changements climatiques – ces articles peuvent être utiles aux gens vivant dans une autre région du monde », a dit Mike Shanahan, en charge de la presse à l'Institut International pour l'Environnement et le Développement (IIED), basé à Londres, organisme qui a contribué à l'étude 'Changements climatiques et médias'. [...]

Texte complet et source: IRIN (Johannesburg) 01 Juil. 2009

## Qui sommes-nous ? / Who are we?

TRRAACE and Mediafrica.Net are a joint-venture between the following organisations:  
TRRAACE et Mediafrica.Net sont le fruit de la collaboration des organisations suivantes :

### EcoNews Africa

P.O. Box 10332-00100  
Nairobi, KENYA  
Tel: 254-20-2721076, 2721655,  
2725743  
Fax: 254-20-2725171  
Email: [info@econewsafrika.org](mailto:info@econewsafrika.org)

Web : <http://www.econewsafrika.org>

### Association pour la Promotion des Médias (APM-Bénin)

01 Boîte Postale 3566  
Porto Novo, Rép. du BENIN  
Tél. : + 229 - 20 21 26 88  
et 20 21 29 32  
Courriel : [apmbenin@gmail.com](mailto:apmbenin@gmail.com)  
[radioecoleapm@gmail.com](mailto:radioecoleapm@gmail.com)

Web : <http://www.radioecole.org>

### Centre des Médias Communautaires Africains (CEMECA)

BP 210 Dédougou, BURKINA FASO  
Tél.: (00226) 20 52 10 22  
Fax : (00226) 20 52 10 22  
Mobile : (00226) 70 25 36 39  
Courriel : [cemeca@mediafrica.net](mailto:cemeca@mediafrica.net)

Web : <http://www.cemeca-cemeca.org>

## Contact

Send your news / Transmettez vos nouvelles : [editor@mediafrica.net](mailto:editor@mediafrica.net)

### Abonnement / Subscribe :

Pour continuer à recevoir ce bulletin électronique,  
merci de vous inscrire :

To prevent discontinuation in reading TRRAACE  
please register immediately:

<http://www.mediafrica.net/profil/index.asp>

### Unsubscribe / Désabonnement :

<http://www.mediafrica.net/profil/index.asp>



est le partenaire de Mediafrica.Net